

# **FOR 1998-12-31 nr 1474: Forskrift om dyrehelsemessige betingelser for import av ferskt kjøtt av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt fra tredjeland.**

---

DATO: FOR-1998-12-31-1474  
DEPARTEMENT: LMD (Landbruks- og matdepartementet)  
AVD/DIR: Avd. for matpolitikk  
PUBLISERT: I 1998 2434  
IKRAFTTREDELSE: 1999-01-01  
SIST-ENDRET: FOR-2005-09-12-1064  
ENDRER: FOR-1996-07-10-723  
GJELDER FOR: Norge  
HJEMMEL: LOV-2003-12-19-124-§33, LOV-2003-12-19-124-§36, FOR-2003-12-19-1790

---

## **INNHold**

Forskrift om dyrehelsemessige betingelser for import av ferskt kjøtt av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt fra tredjeland.

### **Kapittel I. Formål, virkeområde og definisjoner**

- § 1. Formål
- § 2. Virkeområde
- § 3. Definisjoner

### **Kapittel II. Importbetingelser**

- § 4. Krav til hygiene
- § 5. Merking
- § 6. Godkjente tredjeland
- § 7. Godkjente virksomheter
- § 8. Helse- og hygiesertifikat
- § 9. Transport
- § 10. Krav til helsestatus
- § 11. Tilleggskrav ved import fra visse tredjeland

### **Kapittel III. Avsluttende bestemmelser**

- § 12. Tilsyn og kontroll ved import
- § 13. Dispensasjon
- § 14. Sikkerhetsbestemmelser
- § 15. Straff
- § 16. Ikrafttredelse og overgangsbestemmelser

Vedlegg. Liste over land utenfor EØS eller regioner av slike land som det er tillatt å innføre fra

---

# **Forskrift om dyrehelsemessige betingelser for import av ferskt kjøtt av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt fra tredjeland.**

Fastsatt av Landbruksdepartementet 31. desember 1998 med hjemmel i lov av 19. desember 2003 nr. 124 om matproduksjon og mattrygghet mv. (matloven) § 33 første ledd, jf. § 36 andre ledd, jf. delegeringsvedtak av 19. desember 2003 nr. 1790. Jf. EØS-avtalen vedlegg I (direktiv 2002/99/EF, vedtak 94/984/EF, vedtak 96/695/EF, vedtak 97/183/EF, vedtak 2000/159/EF, vedtak 2000/585/EF og vedtak 2000/609/EF). Endret 27 sep 2001 nr. 1111, 18 okt 2001 nr. 1194, 30 des 2002 nr. 1842, 9 jan 2004 nr. 84 (bl.a hjemmel), 12 sep 2005 nr. 1064 (bl.a tittel).

## **Kapittel I. Formål, virkeområde og definisjoner**

### **§ 1. Formål**

Formålet med denne forskriften er å forebygge spredning av smittsomme dyresykdommer.

0 Endret ved forskrifter 27 sep 2001 nr. 1111, 12 sep 2005 nr. 1064.

### **§ 2. Virkeområde**

Denne forskriften gjelder dyrehelsemessige betingelser for import av ferskt kjøtt av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt fra tredjeland.

Forskriften gjelder ikke kjøtt som innføres eller utføres til konsum for personell og passasjerer innen internasjonal transport.

0 Endret ved forskrifter 27 sep 2001 nr. 1111, 12 sep 2005 nr. 1064.

### **§ 3. Definisjoner**

I denne forskriften menes med:

- 1) *Kjøtt*: spiselige deler av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt.
- 2) *Ferskt kjøtt*: kjøtt, herunder vakumpakket kjøtt og kjøtt pakket i kontrollert atmosfære, uten annen konservering enn kjøling eller frysing.
- 3) *Fjørfe*: høns, kalkuner, gjess, ender, rapphøns, strutsefugl (Ratitae), vaktler, fasaner, perlehøns og duer som er avlet, oppdrettet og slaktet i fangenskap.
- 4) *Fuglevilt*: alle viltlevende fugler som det drives jakt på.
- 5) *Oppdrettsfugl*: fuglevilt som ikke anses som husdyr, men som oppdrettes som husdyr.
- 6) *Driftsenhet*: et anlegg som anvendes til oppdrett eller hold av fjørfe eller oppdrettsfugl.
- 7) *Besetning*: alle dyr innenfor et dyrehold, der kontakten mellom dyrene er av en slik art at smitte kan overføres.
- 8) *Offentlig veterinær*: veterinær gitt offentlig myndighet av kompetent sentral myndighet i det aktuelle landet.
- 9) *Tredjeland*: land som ikke er medlem av Den europeiske union (EU) eller gjennom EØS-avtalen har inngått avtale med EU om handel med ferskt kjøtt av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt.
- 10) *Region*: et område av et land som er minst 2.000 km<sup>2</sup>, som er under offentlig veterinærkontroll.

0 Endret ved forskrifter 27 sep 2001 nr. 1111, 12 sep 2005 nr. 1064.

## **Kapittel II. Importbetingelser**

0 Overskrift endret ved forskrift 12 sep 2005 nr. 1064.

### **§ 4. Krav til hygiene**

Ferskt kjøtt av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt skal oppfylle bestemmelsene i

- 1) forskrift 21. mars 1995 nr. 265 om hygiene og kontroll mv. ved produksjon og omsetning av ferskt fjørfekjøtt,
  - 2) forskrift 2. februar 1996 nr. 133 om hygiene og kontroll mv. ved produksjon og omsetning av viltkjøtt, eller
  - 3) forskrift 2. februar 1996 nr. 132 om hygiene og kontroll mv. ved produksjon og omsetning av kaninkjøtt og kjøtt av oppdrettsvilt.
- 0 Endret ved forskrift 12 sep 2005 nr. 1064.

#### **§ 5. Merking**

Ferskt kjøtt som importeres skal ha stempelmerke som angitt i

- 1) forskrift 21. mars 1995 nr. 265 om hygiene og kontroll mv. ved produksjon og omsetning av ferskt fjørfekjøtt,
- 2) forskrift 2. februar 1996 nr. 133 om hygiene og kontroll mv. ved produksjon og omsetning av viltkjøtt, eller
- 3) forskrift 2. februar 1996 nr. 132 om hygiene og kontroll mv. ved produksjon og omsetning av kaninkjøtt og kjøtt av oppdrettsvilt.

Stempelmerket skal påføres slaktet eller dets emballasje.

- 0 Endret ved forskrift 12 sep 2005 nr. 1064 (tidligere § 7).

#### **§ 6. Godkjente tredjeland**

Det er bare tillatt å importere kjøtt av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt fra godkjente tredjeland, eller regioner av slike land. Liste over godkjente tredjeland og godkjente regioner, fremgår av vedlegg til denne forskriften.

- 0 Endret ved forskrifter 27 sep 2001 nr. 1111, 12 sep 2005 nr. 1064 (tidligere § 10).

#### **§ 7. Godkjente virksomheter**

Det er bare tillatt å importere kjøtt av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt fra godkjente virksomheter. Liste over godkjente virksomheter fås ved henvendelse til Mattilsynet.

- 0 Endret ved forskrifter 9 jan 2004 nr. 84, 12 sep 2005 nr. 1064 (tidligere § 11).

#### **§ 8. Helse- og hygiesertifikat**

Med hver forsendelse av ferskt kjøtt av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt, skal det følge et helse- og hygiesertifikat utstedt av offentlig veterinær på et standardformular utarbeidet eller godkjent av Mattilsynet.<sup>1</sup>

- 0 Endret ved forskrifter 27 sep 2001 nr. 1111, 30 des 2002 nr. 1842 (i kraft 1 jan 2003), 9 jan 2004 nr. 84, 12 sep 2005 nr. 1064.

1 Forskrift 9. september 2005 nr. 1045 om generelle dyrehelsemessige betingelser for produksjon, bearbeiding, omsetning og import fra tredjeland av næringsmidler av animalsk opprinnelse til konsum.

#### **§ 9. Transport**

All emballasje skal være ny og utformet slik at avrenning fra varene ikke kan forårsake tilsøling under transport og lagring.

Varer skal transporteres tilfredsstillende nedkjølt eller fryst. Varene skal transporteres direkte fra avsender til endelig bestemmelsessted, og tillates ikke ekspedert via utenlandske transittlagre.

Varer skal ankomme i ubrutt, forseglede kartong eller container direkte fra slakteri eller nedskjæringsvirksomhet, med unntak av fuglevilt fra egen jakt.

#### **§ 10. Krav til helsestatus**

Ferskt kjøtt av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt skal

- 1) komme fra tredjeland eller regioner av slike land som er fri for aviær influensa og Newcastle disease, som definert av OIE i den internasjonale dyrehelsekoden, og
- 2) ikke stamme fra fugl som er slaktet for å bekjempe eller utrydde sjukdom som fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt er mottakelige for.

Ferskt kjøtt av fjørfe og oppdrettsfugl skal stamme fra dyr som

- 1) har oppholdt seg i et godkjent tredjeland eller regioner av slike land siden klekking eller fra de var daggamle kyllinger, eller hvis det dreier seg om kjøtt av strutsefugler, stamme fra dyr som har oppholdt seg i et godkjent tredjeland eller regioner av slike land siden klekking eller minimum de siste 3 måneder før slakting,
- 2) kommer fra en driftsenhet som ikke er underlagt restriksjoner i forbindelse med sykdom som fjørfe og oppdrettsfugl er mottakelige for, og som ligger i sentrum av et område med radius på minst 10 kilometer hvor det ikke har vært utbrudd av aviær influensa eller Newcastle disease i løpet av de siste 30 dager,
- 3) ikke har blitt vaksinert mot Newcastle disease med levende vaksine i løpet av de siste 30 dager før slakting,
- 4) ikke har vært i kontakt med dyr smittet av aviær influensa eller Newcastle disease under transport til slakteriet,
- 5) er slaktet på et slakteri hvor det ikke er registrert tilfeller av Newcastle disease eller aviær influensa på slaktetidspunktet, og
- 6) er slaktet, skåret ned eller lagret på slakteri, nedskjæringsanlegg eller lager som ikke er mistenkt infisert med Newcastle diseasevirus eller aviær influensavirus.

Ferskt kjøtt av fuglevilt skal stamme fra dyr i en region eller jaktområde som ikke er underlagt dyrehelsemessige restriksjoner. Kjøttet skal være behandlet i et anlegg som ligger i en region eller et område som ikke er underlagt dyrehelsemessige restriksjoner.

0 Endret ved forskrifter 27 sep 2001 nr. 1111, 12 sep 2005 nr. 1064 (tidligere § 12).

### **§ 11. Tilleggskrav ved import fra visse tredjeland**

Avhengig av hvilket land kjøtt av fjørfe og oppdrettsfugl innføres fra i henhold til vedlegg til denne forskrift, skal ett eller flere av følgende vilkår være oppfylt:

- 1) fuglene skal komme fra en besetningen som ikke er vaksinert mot Newcastle disease med en levende vaksine med høyere virulens enn de lentogene (milde) vaksinasjonsvariantene av Newcastle disease-viruset. Ved slakting skal det ha blitt tatt kloakksvabre prøver fra minst 60 dyr i slaktedyrflokken. Ingen av prøvene skal etter virus isolasjonstest, utført av et offentlig godkjent laboratorium, vise høyere intracerebral patogenitets indeks (ICPI) for aviær paramyxovirus enn 0,4. Slaktedyrene skal i løpet av en periode på 30 dager før slakting, ikke ha vært i kontakt med fjørfe som ikke fyller vilkårene i § 12, annet ledd, eller i dette punkt 1).
- 2) strutsefugl fra Asia og Afrika skal ha vært holdt isolert i omgivelser som er fri for gnagere og flått i minst 14 dager før slakting. Slaktedyrr skal ved levering til slakteri ha blitt undersøkt og funnet fri for flått.
- 3) strutsefugl skal de siste 3 måneder før slakting ha vært holdt i besetninger som i løpet av de siste 6 måneder har vært fri for aviær influensa og Newcastle disease. Besetningene skal ligge innenfor en radius på 10 km, inkludert et område av naboland, der det ikke har vært utbrudd av disse sykdommer i løpet av de siste 3 måneder.
- 4) fuglevilt kan innføres med fjær og innvoller dersom det transporteres med fly til EØS-området.
- 5) kjøtt fra strutsefugl skal være utbenet og flådd.

0 Endret ved forskrifter 27 sep 2001 nr. 1111, 12 sep 2005 nr. 1064 (tidligere § 13).

## **Kapittel III. Avsluttende bestemmelser**

0 Endret ved forskrift 12 sep 2005 nr. 1064 (tidligere kap IV).

## **§ 12. Tilsyn og kontroll ved import**

Mattilsynet fører tilsyn og fatter nødvendig vedtak for å gjennomføre bestemmelser gitt i og i medhold av denne forskriften.

Ferskt kjøtt av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt skal ved import kontrolleres i henhold til forskrift 18. oktober 1999 nr. 1163 om tilsyn og kontroll ved import og transitt mv. av animalske næringsmidler og produkter av animalsk opprinnelse mv. fra tredjeland.

0 Endret ved forskrift 12 sep 2005 nr. 1064 (tidligere § 14).

## **§ 13. Dispensasjon**

Mattilsynet kan i særlige tilfeller dispensere fra bestemmelsene i denne forskriften, forutsatt at det ikke vil stride mot Norges internasjonale forpliktelser, herunder EØS-avtalen.

0 Endret ved forskrifter 9 jan 2004 nr. 84, 12 sep 2005 nr. 1064 (tidligere § 16).

## **§ 14. Sikkerhetsbestemmelser**

Mattilsynet kan på kort varsel og uten erstatningsansvar overfor importør, stoppe import av kjøtt fra fjørfe, oppdrettsfugl eller fuglevilt dersom spesielle forhold vedrørende avsenderlandets dyrehelsesituasjon eller andre forhold skulle tilsi dette.

0 Endret ved forskrift 12 sep 2005 nr. 1064 (tidligere § 17).

## **§ 15. Straff**

Forsettlig eller uaktsom overtredelse av denne forskriften eller bestemmelser og vedtak gitt i medhold av den, er straffbart i henhold til matloven § 28.

0 Endret ved forskrifter 9 jan 2004 nr. 84, 12 sep 2005 nr. 1064 (tidligere § 18).

## **§ 16. Ikrafttredelse og overgangsbestemmelser**

Denne forskriften trer i kraft 1. januar 1999.

Fra samme dato oppheves forskrift 10. juli 1996 nr. 723 om dyrehelsemessige betingelser for innførsel og utførsel av ferskt kjøtt av fjørfe, oppdrettsfugl og fuglevilt innenfor EØS.

0 Endret ved forskrift 12 sep 2005 nr. 1064 (tidligere § 19).

## **Vedlegg. Liste over land utenfor EØS eller regioner av slike land som det er tillatt å innføre fra**

<b>ISO-kode</b>		<b>Land utenfor EØS</b>		<b>Fjørfe</b>	<b>Fuglevilt og</b>
<b>oppdrettsfugl</b>		<b>Oppdrettsstruts</b>		<b>Reststoff program</b>	
AR	Argentina	X	X <sup>7,11</sup>	X	XR
AU	Australia	X	X <sup>1</sup>	X	XR
BU	Bulgaria	X	X	X	XR
BR	Brasil	X <sup>2</sup>	X <sup>1,2</sup>	X	XR 2
CA	Canada	X	X <sup>1</sup>	X	XR
CH	Sveits	X	X	X	XR
CL	Chile	X	X <sup>1</sup>	X	XR
CN	Kina (Folkerepublikken)		X <sup>3,11</sup>	O	O XR 2
GL	Grønland	O	X <sup>6</sup>	O	XR 1
HR	Kroatia	X <sup>4</sup>	X	X <sup>4</sup>	XR
IL	Israel	X <sup>5</sup>	X <sup>1</sup>	X	XR 2

MG	Madagaskar	X <sup>5</sup>	O	O	XR 2
NA	Namibia	O	O	X <sup>8,9,10</sup>	XR
NZ	New Zealand	X	X <sup>1</sup>	X	XR
RO	Romania	X	O	X	XR
TH	Thailand	X <sup>11</sup>	X <sup>11</sup>	X <sup>8</sup>	XR
TN	Tunisia	X	X <sup>1,6</sup>	X <sup>8</sup>	XR
US	USA	X	X <sup>1</sup>	X	XR
ZA	Sør-Afrika	O	O	X <sup>8,9,10</sup>	XR
ZW	Zimbabwe	O	O	X <sup>8,9,10</sup>	XR

### *Forklaring til tabellen*

X - godkjent

O - ikke godkjent

XR - godkjent reststoffprogram

XR 1 - godkjent reststoffprogram for fuglevilt og oppdrettsfugl

XR 2 - godkjent reststoffprogram for fjørfe

1 Jf. § 13 punkt 4.

2 Innførsel godkjent fra statene Rio Grande do Sul, Santa Catarina, Paraná, São Paulo og Mato Grosso do Sul (vedtak 96/298/EF).

3 Innførsel godkjent fra bykommunen Shanghai med unntak av kommunen Chongming og distriktene Weifang, Linyi og Quingdao i regionen Shandong (vedtak 2000/352/EF).

4 Innførsel av fjørfe godkjent fra provinsene Zagrebacka Krapinsko-Zagorska, Varazdinska, Koprivnicko-Goranska, Bjelovarsko-Bilogorska, Primorsko-Goranska, Viroviticko-Podravska, Pozesko-Slavonska, Itarska, Medimurska og Grad Zagreb (vedtak 96/298/EF).

Innførsel av fuglevilt godkjent fra hele landet (vedtak 98/648/EF).

5 Innførsel tillatt kun for gåse- og andelever (vedtak 96/456/EF).

6 Innførsel tillatt kun for fuglevilt (vedtak 2000/585/EF).

7 Innførsel tillatt kun for oppdrettsfugl (vedtak 2000/585/EF).

8 Jf. § 13 punkt 2.

9 Jf. § 13 punkt 3.

10 Jf. § 13 punkt 5.

11 Jf. § 13 punkt 1.

0 Endret ved forskrifter 27 sep 2001 nr. 1111, 12 sep 2005 nr. 1064.